

Zeitschrift: Landtechnik Schweiz
Herausgeber: Landtechnik Schweiz
Band: 42 (1980)
Heft: 12

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 10.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Bei Kunden zu Besuch:

Herr Adolf Fuhrer, Wappenswil, 8344 Bäretswil (ZH)

Milchwirtschaftsbetrieb von 15 Hektaren. Dazu hält Herr Fuhrer 2000 Hühner. Je nach Saison beträgt die Tagesproduktion 1200-1800 Eier. Herr Fuhrer kam aus dem Berner Oberland ins Toggenburg, bevor er sich in Bäretswil sesshaft machte. Seit gut 30 Jahren wurde er an den jeweiligen Wohnorten immer gut von den BLASER-Vertretern beraten. BLASOL Motoren- und Getriebeöl, BLASOLUBE-Fett mit Pressen-Füller sowie weitere Hilfsstoffe verwendet er für seine Maschinen (Bührer Super MF D 18, den Porsche Super, den Bucher Mäher K2, die Göttinger Heuraupe sowie für die Autos Opel Kadett und NSU 1200 TT.

Auf BLASOL-Motorenöl kann man sich verlassen! Unsere Fachleute im Technischen Dienst und in den Labors sorgen dafür, dass zur Herstellung die geeigneten Öle und die wirksamsten Zusätze in der richtigen Dosierung verwendet werden. Sie überwachen die Fabrikation peinlich genau.

Übrigens: Ihre jahrelange Erfahrung steht auch Ihnen zur Verfügung. Rufen Sie uns an, wenn Sie Schmierprobleme haben. Wir beraten Sie ohne Verpflichtung. BLASOL-Motorenöle und BLASOLUBE-Schmierfette schützen Ihre Maschinen und Motoren länger und besser.

Direkt vom Hersteller:

Blaser

Blaser + Co. AG, 3415 Hasle-Rüegsau, Tel. 034 61 61 61

Neue INTRAC 2004

Weit mehr als ein Traktor.

- **Komfortabler.**

Für Gesundheit und höhere Leistungsfähigkeit des Fahrers.

- **Fortschrittlicher.**

Mit der besseren Sicht vom Frontsitz schneller fahren und exakter arbeiten.

- **Wirtschaftlicher.**

Durch günstigere Gewichtsverteilung aus den 51 kW (70 PS) mehr herausholen.

- **Vielseitiger.**

Mit drei Anbauräumen, Front- und Heckzapfwelle,

- **Kraftvoller.**

Mit der vielseitigen Hydraulik DEU TZ-TRANSFERTATIC-System.



DEUTZ FAHR Mehr Erfolg
durch Qualität



WÜRGLER

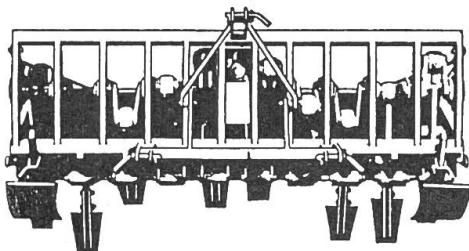
Industriestr. 17 • 8910 Affoltern a. A.
Telefon 01/761 44 15

Besuchen Sie uns an der OLMA. Im Freigelände AF 15, Stand 1516

**Ihre Bodenbearbeitungsprobleme
lösen wir mit der
CELLI Spatenmaschine
in einem Arbeitsgang!**

CELLI

Spatenmaschinen:



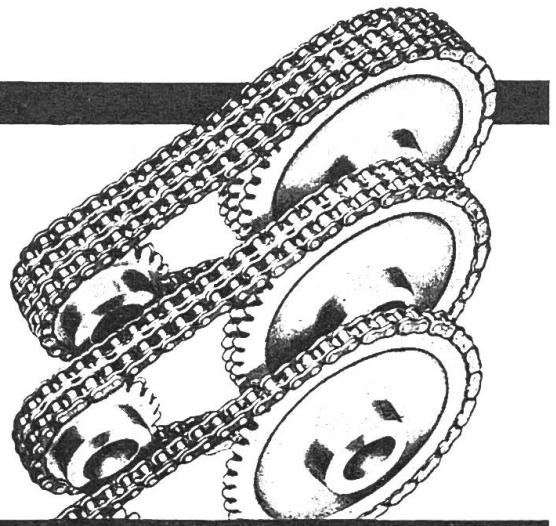
- mit grösster Flächenleistung
- wartungsfrei durch Ölbadlagerung
- die meisteingesetzte in den gängigen Arbeitsbreiten von 100 bis 350 cm
- minimaler Kraftbedarf und 4-Gang-Getriebe

SILENT AG

8108 Dällikon, Buchserstrasse 16, Tel. 01 844 00 10

Auf Wiedersehen an der OLMA 1980

Rollenketten und Kettenräder,
Landmaschinen-Rollenketten,
Transportketten.



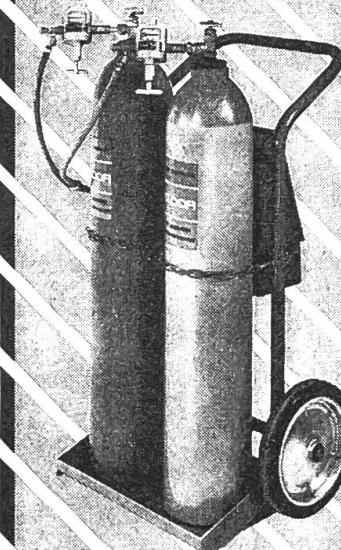
GELENKKETTEN AG
6052 Hergiswil NW Tel. 041 - 95 11 96

Die ideale Schweissanlage

für den fortschrittlichen Landwirt

GLOOR liefert «nach Mass» genau das Richtige für Ihren Bedarf.

Prospekte mit Preisangaben erhalten Sie gratis durch Einsenden des Coupon an:



GLOOR

GEBR. GLOOR AG, Autogenwerk
3400 BURGDORF, Tel. 034 22 29 01

Name: _____

Adresse: _____

Hürlimann-Traktoren

Wenn Sie mehr verlangen!



An der OLMA vom 9.10.—19.10.1980 zeigen wir die neuesten Traktoren.

Ihr Besuch an unserem Stand in der Halle 6 wird uns freuen.

Wir stehen Ihnen mit unserer immer stärker werdenden Organisation jederzeit zur Verfügung.



Hürlimann

Hürlimann Traktoren AG, CH - 9500 Wil, Tel. 073 - 23 20 20



**Vorwärts
mit Same.**

Same Falcon 50 PS

Die robusten Traktoren
für den harten Einsatz zum
Sparpreis!

Hinterrad-Antrieb Fr. 17 500.-

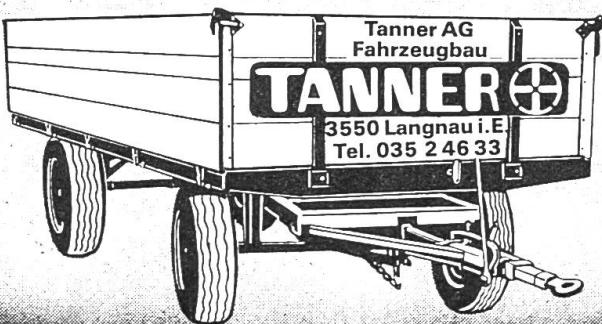
Allrad-Antrieb Fr. 22 750.-



MAHLER

W. Mahler AG, Bachstrasse 27
8912 Olfelden ZH, Tel. 01/761 41 91

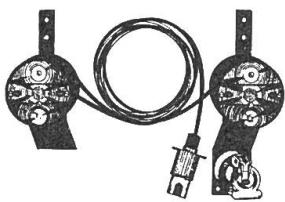
Ein Emmentaler ohne Löcher



Besuchen Sie uns an der OLMA, im Freigelände Galgenacker

LUTZ - Leuchten

Schluss-, Blink-, Bremslicht in ganz Europa bewährt. Inkl. Kabel, Briden und zusätzlicher Steckdose. **Fertige Anlage nur Fr. 100.— + Porto u. Pack.** Meistgekauft, preisgünstigste Leuchte. Erhältlich bei jedem Landmaschinenhändler.



GRIESSER
Maschinen AG

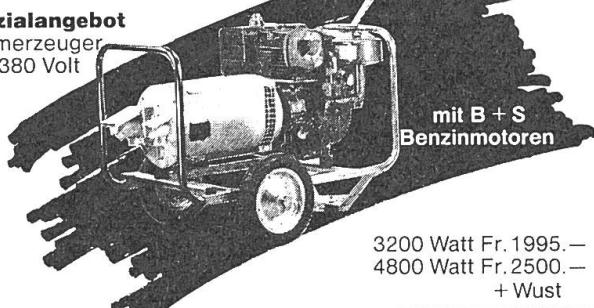
8450 Andelfingen 1, Zürich
Tel. 052 - 41 11 22

bimex technic ag

Bernstrasse 1, 3605 THUN Tel. 033/23 44 26

Spezialangebot

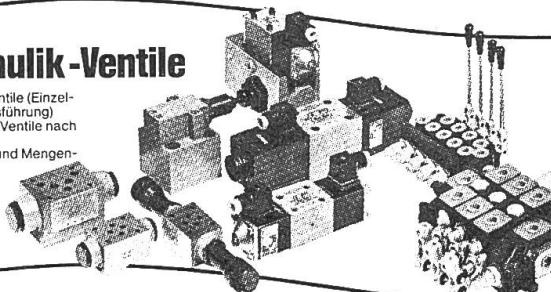
Stromerzeuger
220/380 Volt



3200 Watt Fr. 1995.—
4800 Watt Fr. 2500.—
+ Wust

Ölhydraulik-Ventile

- Handsteuer-Ventile (Einzel- und Batterieausführung)
- Elektromagnet-Ventile nach CETOP
- Druck-, Sperr- und Mengen-Ventile



Verlangen Sie unsere Unterlagen!

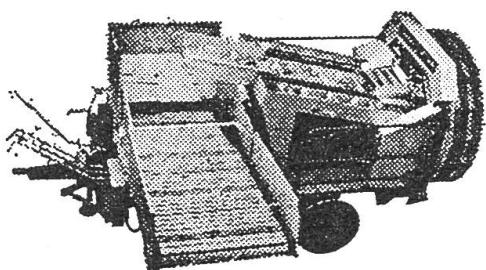
gummimaag

8600 Dübendorf 1, Tel. 01 821 31 31
3084 Bern-Wabern,
Tel. 031 54 41 11
9000 St. Gallen, Tel. 071 25 25 20
1024 Ecublens,
Tel. 021 35 74 64

1181

Samro

für die rationelle und schonende Ernte Ihrer Kartoffeln



Samro Farmer

Der preisgünstige Vollernter für kleinere und mittlere Betriebe. Die leichte Maschine für den Einsatz in allen Anbaugebieten.

Samro SC

Die robuste Standardmaschine. Serienmäßig ausgerüstet mit Vorsortierung und hydraulischer Achs- und Deichselenkung. Der meistverkaufte Vollernter in der Schweiz.

Besuchen Sie uns an der OLMA
Halle 6, Stand 638

Samro

Bystronic Maschinen AG, Abt. Landmaschinen
3400 Burgdorf, Telefon 034 22 55 55

Der sensationelle neue Landwirtschafts-Gürtelreifen

Pirelli TM 300

*Spart für Sie beim
Pflügen von 50 ha
über 700 Franken
und 1 Arbeitstag.*



**An alle
Landwirte, die
wirtschaftlich
denken!**

Mit dem neuen TM 300 sparen
Sie nachweisbar Geld.
Weshalb? Weil in ihm die aktuell-
sten Erkenntnisse der Reifen-Tech-
nologie stecken. So schafft der
TM 300 alle wichtigen Feldarbeiten
mit wesentlich weniger Schlupf.
Tests haben es bewiesen: Ein
Schlepper mit TM 300 (10% Schlupf)
braucht eine Stunde und 10 Minuten
sowie 29 l Kraftstoff. Der Traktor
mit Standard-Reifen (40% Schlupf)
braucht eine Stunde und 45 Minu-
ten sowie 44 l Kraftstoff.

**Mit dem
Pirelli TM 300
brauchen Sie die
Hälfte weniger
Zeit und
Kraftstoff.**

Sie sparen damit viel Geld.

Nie war es wichtiger, sich für
den richtigen Gürtelreifen zu ent-
scheiden. Die Kraftstoffkosten
gehen raketenhaft in die Höhe.
Personal ist nicht mehr zu bekom-
men.

Wollen Sie sich immer mehr Freizeit
stehlen lassen und ununterbrochen
«im Dienst» sein? Nein! Der Pirelli

TM 300 soll für Sie arbeiten.
Der TM 300 ist das aktuellste
Produkt auf dem Markt.
Sie erkennen ihn unschwer an den
typischen Selbstreiniger-Kanten
zwischen den Hochstollen sowie an
den Traktionskerben in der Seiten-
wand. Die bringen erhöhte Leistung,
besonders auf den tiefgründigen
Frühjahrs- und Herbstböden. Wich-
tig auch die weit nach aussen gezo-
genen Hochstollen, die damit den
Flankenschutz erheblich verbessern.

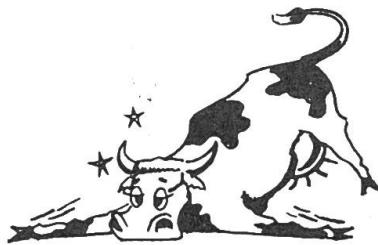
PIRELLI

glitschige Stallgänge

gehören der Vergangenheit an!

EPOXO Gleitschutz-Überzüge

Seit 15 Jahren 1000-fach bewährt. Beste Referenzen von Landwirten, Architekten, Industrie und Gewerbe
Fragen Sie uns an, wir werden Sie unverbindlich beraten.



SL

TEPROTEX AG

Kunstharze & Beläge

Bachstrasse 11 8106 REGENSDORF 2

Telefon 01 - 840 30 51

BON für Prospekte und Preisliste

Name:

Adresse:

Ort:

Rübenernte

Für die Ernte Ihrer Zucker- und Futterrüben haben sich sowohl die gezogenen wie die selbstfahrenden Rübenvollerntemaschinen

Italo-Svizzera



unter den schwersten Boden- und Witterungsverhältnissen bestens bewährt!

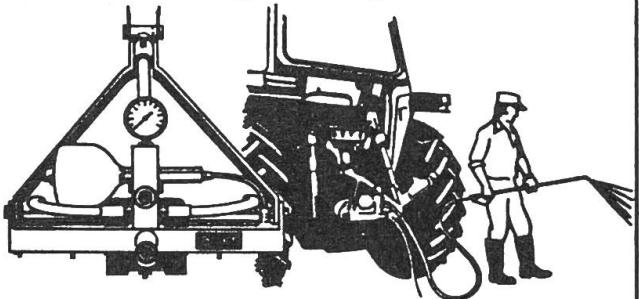
Modell 80 mit verbesserter Absiebung



MASCHINEN AG
4112 Bättwil/Basel
Tel. 061 75 1111

Traktorenbesitzer!

KLINETT hat jetzt auch einen Hochdruckreiniger für Zapfwellenantrieb



Damit kommen Sie viel billiger zu einem leistungsfähigen, mobilen Hochdruckreiniger. Das KLINETT Zapfwellengerät ist mit wenigen Handgriffen zu montieren und bietet die gleichen Vorteile wie normale Modelle: reinigen, desinfizieren, sandstrahlen. Auch zum Weisseln der Ställe verwendbar. Wasserverbrauch 780 l/h bei 430 UpM an der Zapfwelle. Arbeitsdruck bis 150 bar. Gewicht nur 22 kg.

Verlangen Sie sogleich ausführliche Unterlagen. Beratung und Vorführung durch den KLINETT-Generalimporteur:

Walder Waldeck AG. 8318 Walchwil ZG
Telefon 042 / 77 12 04

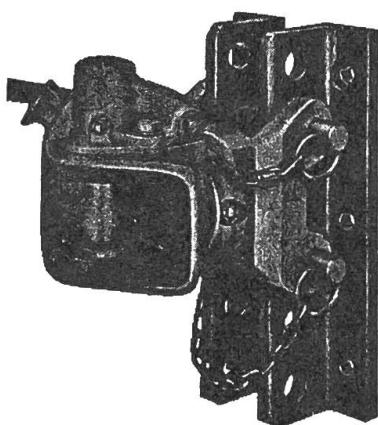
Klinett Hochdruckreiniger
an der Zapfwelle



**WAADT
VERSICHERUNGEN**

Die Waadt-Unfall ist die Versicherungsgesellschaft
des Schweizerischen Verbandes für
Landtechnik – SVLT

Agenturen in der ganzen Schweiz



Mühelos, Einfach, Sicher

Neu: auch mit Fernbedienung

Automatische Anhänger-Kupplung für Landwirtschafts-Traktoren

in diversen Ausführungen lieferbar

NEU: auch mit Fernbedienung von der Sturzkabine aus.
ROCKINGER-ANHÄNGER-KUPPLUNGEN
auf allen Lastwagen 1000-fach bewährt

Senden Sie mir: Zutreffendes ankreuzen
 Prospekte unverbindliche Beratung

Generalvertretung

WETTER + HIRSCHI AG 2504 Biel-Mett
Poststrasse 41 Telefon 032 - 41 03 61

OLMA 80, Halle 6, Stand «Maroli»

100 Gefriersäcke extra stark

(Fleisch wird nicht ranzig) inkl. Verschlüsse
20 x 30 cm Fr. 8.- 27 x 40 cm Fr. 12.-
24 x 36 cm Fr. 10.- 35 x 53 cm Fr. 16.-

ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg, Tel. 071 - 85 18 55

**Mitglieder
werbet
Mitglieder!**

PZ-Maishäcksler MH 80-E

Jetzt wieder an der Spitze!

**Unerreicht in Leistung
und
Wartungsfreundlichkeit**

Neu:

**Vorpresswalzen
= exakter
Schnitt**

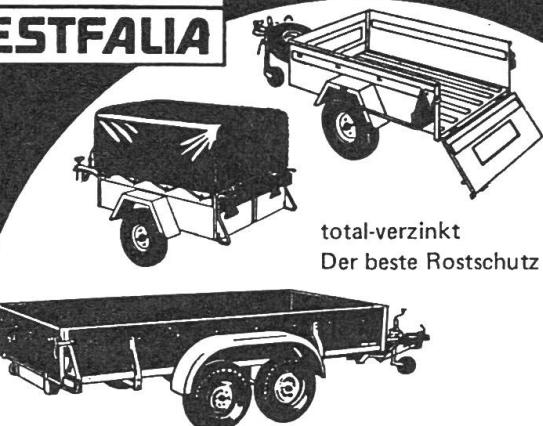
Gut, dass es ihn gibt!

MESSE

Ernst Messer AG
Industrie- und Landmaschinen
4704 Niederbipp BE Telefon 065 - 73 23 63

**HEINEMANN
WESTFALIA** Generalimporteur

Reisegepäck-, Allzweck-, Boots - Anhänger



grösstes Programm der Schweiz!

35 verschiedene Modelle in Vollbad-galvanisierte Metall- und Phenolharz-Ausführung, alle typengeprüft. Nutzlast von 325 bis 1260kg. Mit Auflaufbremse und der einmaligen Rückfahrrautomatik. Erhältlich mit Flachplane, Hochplane, Deckel mit und ohne Galerie. Zugvorrichtungen für sämtliche Wagentypen ab Lager lieferbar.

Bezugsquellennachweis:

erwin kapp

Auto- u. Industriebedarf, 8155 Nassenwil, 01 / 850 21 11
An der Kantonsstrasse Regensdorf-Dielsdorf

Bärtschi Spezialmaschinen

seit Jahren bewährt im Ackerbau, im Gemüsebau,
im Forstpflanzenbau und für Sonderkulturen!

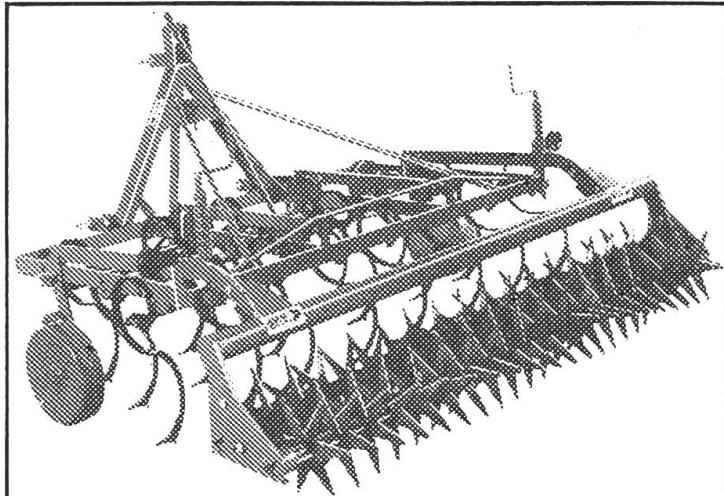
Schweizer Qualität.

Vorsprung in der Konstruktion.

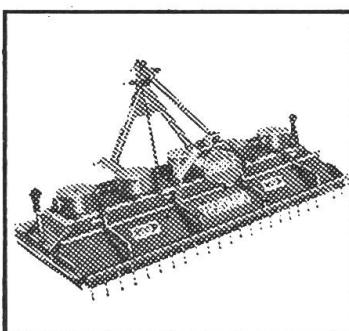
Erfahrung durch die Praxis.

Garantiert und rascher Service- und Ersatzteildienst.

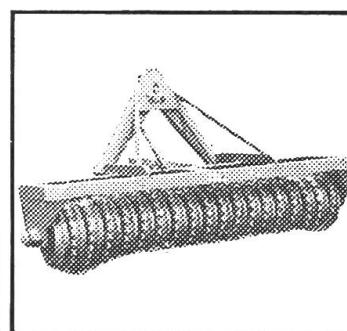
Wir entwickeln und bauen Spezialmaschinen für den fortschrittlichen, maschinellen Acker-, Gemüse-, Wein- und Forstpflanzen-Anbau.



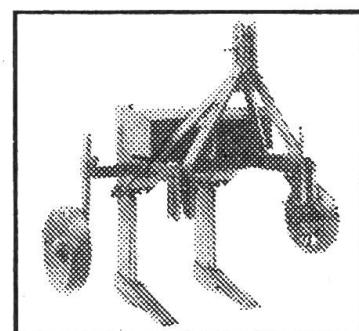
Bärtschi-Federzahnegg mit Doppelsternkrümmer
Auf den Krümmer kommt es an. Oft kopiert, doch nie erreicht.



TORONADO Kreiselegge
die schwere, robuste Schweizer-Egge für härteste Verhältnisse. Arbeitsbreiten 1,3 m, 2,3 m, 2,5 m, 3 m. Versch. Geschwindigkeiten, mit Planierblech oder Krümmer.



Bärtschi Cambridge Walzen
Vergleichen Sie die Preise. Auch Spezialausführungen zum Anbau an Kreiseleggen und Bodenfräsen. Auch Glattwalzen lieferbar.



WIPPSCHARLOCKERER
1-, 2- oder 4-armig, mit Zäpfwellenantrieb. Verbessert die Bodenstruktur enorm: schneller und besseres Wachstum.

Informieren Sie sich über das Bärtschi-Maschinenprogramm. Verlangen Sie auf jeden Fall unsere Offerte oder eine unverbindliche Vorführung.

**OLMA
in Halle 3**



Bärtschi + Co. AG., Maschinenfabrik
6152 Hüswil LU

Telefon 045 / 88 16 16

Unsere Verkaufsberater:

Für Bern, Nordwest- und Zentralschweiz:

Walter Fankhauser, 6152 Hüswil, Telefon 045 - 88 15 00
(erreichbar zwischen 7 und 9 Uhr im Büro Hüswil unter 045 - 88 16 16)

Für die Ostschweiz:

Heinrich Wüthrich, 8280 Kreuzlingen, Telefon 072 - 75 39 80

Heger Mahl- und Mischanlagen bringen mehr Rendite durch Qualität und Leistung.

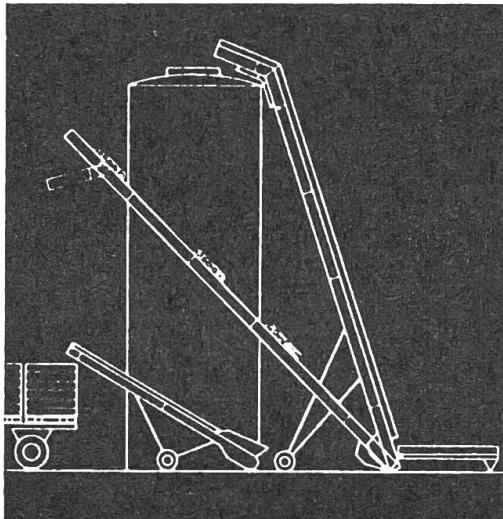


Die robusten Mahl- und Misch-anlagen im Baukasten-System sind kombinierbar. Die Anlagen arbeiten ohne Druckwind und entwickeln daher praktisch keine Staubbildung. Sie zeichnen sich durch hohe Schrotleistung aus und garantieren eine zuverlässige, homogene Mischung. Heger Mahl- und Mischanlagen eignen sich für alle Getreidearten inkl. Mais und Trockengras. Heger Mahl- und Mischanlagen gibt es in verschiedenen Größen. Sie sind daher für jeden Betrieb einsetzbar.

ROHRER-MARTI

**AG Rohrer-Marti
Landmaschinen**
8105 Regensdorf, 01/8401155

Silieren mit Blaser-Förderband



(Spitzenprodukte auf dem Markt)

- Steifförderer RK 47 S für 5–11 m Silohöhe
 - Höhenförderer RK 47 H für 4–7 m Silohöhe
 - Schrägförderer für 1–5,5 m Silohöhe
(Gummi- und Stabkettenbänder)

NEU: für untere Preisklasse

- Flachkettenförderer, ausziehbar
(7,5 m – 10,5 m) für 4–7 m Silohöhe
(8,3 m – 12,5 m) für 4–9 m Silohöhe

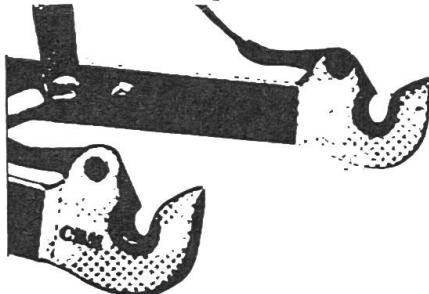
Alle Typen verfahrbar und auch für Ballentransport geeignet.

Verlangen Sie tel. Unterlagen oder beratenden Besuch, alles selbstverständlich kostenlos und unverbindlich.



OLMA, Halle 10, Stand 131

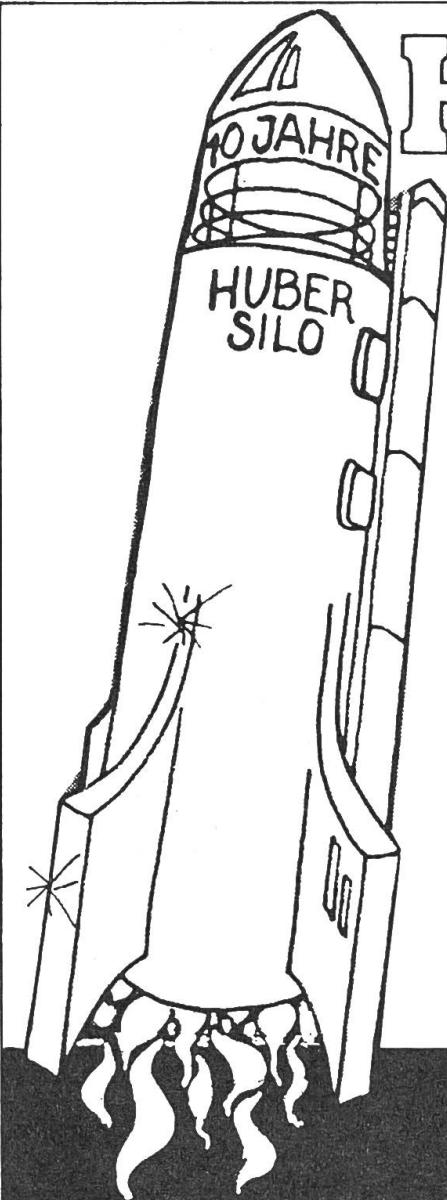
CBM Dreipunkt-Schnellkuppler



Verlangen
Sie
Prospekte
und
Preisliste!

A. Hiltbold, 5213 Villnachern

Telefon 056 - 43 25 59



HUBER-SILO

Start ins 2. Jahrzehnt

Seit 1970 fabrizieren wir unsere bewährten Grünfutter-Silos.

Die Original-Huber-Aussentüre ist und bleibt die Beste!

Siloausführung in 1,7, 2,5, 3,0 3,5 m Durchmesser bis 125 m³ und

Neu: Silo-Ringe, Futter- und Losedünger-Silos

Seit 3 Jahren Biogas-Anlagen

Planung, Fabrikation, Montage

Jubiläums- Verlosung

An der Verlosung nehmen alle Silo-Besitzer und Interessenten teil, die den untenstehenden Coupon im Laufe des Jahres 1980 einsenden. Einsendeschluss: 20. Dezember 1980. Die Verlosung findet am «Tag der offenen Türen» statt.

1. Preis: 1 Huber Silo 50 m³
2. Preis: 1 Silowagen
3. Preis: 1 gravierte Glocke
4. Preis: 1 Staatsriemen
5. Preis: 1 Kaffeemaschine

Walter Huber AG Kunststoffwerk 5426 Lengnau AG

Telefon 056 / 51 17 31 Privat 056 / 96 11 29

Coupon

Ich interessiere mich unverbindlich für ein Huber-Silo eine Biogas-Anlage

Ich nehme damit automatisch an der Verlosung im Dezember teil.

Name _____

Vorname _____

Adresse _____

Wohnort _____

Telefon _____

Besuchen Sie uns an der OLMA, im Freigelände

46 PS DIN 14500.-



- vollständig ausgerüstet
 - Vorderachse mit Federung
 - Ueberlastungsratsche
 - 10 Vorwärts- u. 2 Rückwärtsgänge
 - hydraulische Bremsen
 - Luftkompressor usw.
- 120 PS, 4 x 4, Fr. 46 000.-

RAUS SA 1754 ROSÉ
Telefon 037 - 30 91 51

Comptoir Suisse, Stand Nr. 937

AGRAR-MARKT

AKTION

Doppelbereifungen mit Schnellverschluss

11.28	Fr. 1524.-
9.32	Fr. 1628.-
11.32	Fr. 1735.-
9.36	Fr. 1680.-
11.36	Fr. 2043.-

Gitterbereifungen

11.28	Fr. 876.-
13.28	Fr. 890.-
13.30	Fr. 972.-
11.32	Fr. 912.-
14.34	Fr. 1265.-
11.36	Fr. 912.-
12.38	Fr. 1136.-

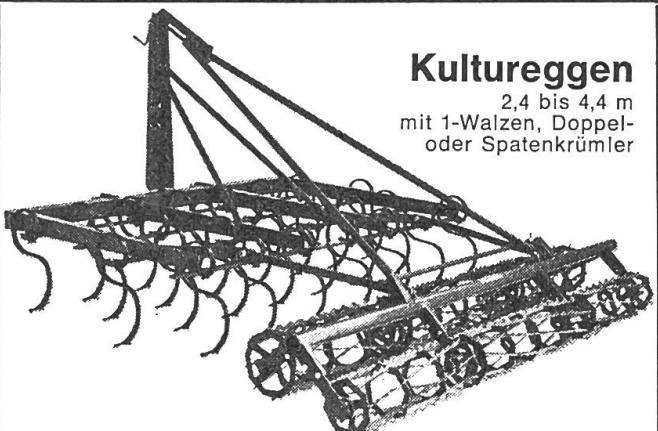
Andere Größen auf Anfrage
Diverse Occasionen am Lager

3368 Bleienbach
Telefon 063 - 23 21 59

HARUWY

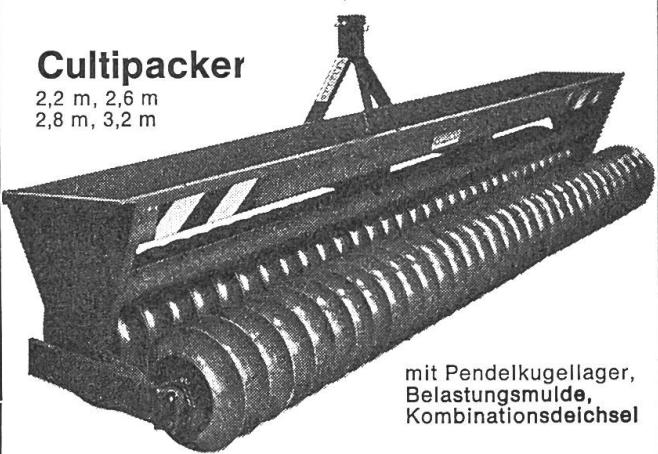
Kultureggen

2,4 bis 4,4 m
mit 1-Walzen, Doppel-
oder Spatenkrümmer



Cultipacker

2,2 m, 2,6 m
2,8 m, 3,2 m



mit Pendelkugellager,
Belastungsmulde,
Kombinationsdeichsel

Unsere Mitarbeiter in der Deutschschweiz:

Walter Pfanner, 3250 Lyss BE	Tel. 032 - 84 13 79
Christian Moser, 2943 Vendlincourt	Tel. 066 - 74 46 89
Walter Gerber, 3324 Hindelbank	Tel. 034 - 51 13 08
Roland Baumgartner, 8162 Steinmaur	Tel. 01 - 853 06 46

HARUWY 021/35 55 12



Landmaschinenfabrik
Hans-Rudolf Wyss, Vernand, 1032 Romanel s. Lausanne

Elektromotoren Neu + Occ.

3 Jahre Garantie. Schalter, Kabel, Poulie,
Stecker und alles Zubehör in jeder Preislage.
Vergleichen Sie Qualität und Preis.

Motorenkabel

Verstärkte Qualität extra weich und
geschmeidig. Alle Kabelsorten wie
Feuchtraumkabel Tdc usw.

Riemenscheiben

aus Holz und aus Guss, für Flach- oder
Keilriemen.

Treibriemen

in jeder Qualität, wie Leder, Gummi und
Nylon, mit Schloss oder endlos verschweisst
Keilriemen.

Stallventilatoren

Verlangen Sie Sammelprospekt mit Preisliste.
ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg, Tel. 071 - 85 18 55

DIE NEUE GENERATION

VICON

Niedriger, super-elliptischer Polyestertrichter mit optimaler Entleerung bei jeder Düngersorte – auch pulverige oder gemahlene.

Pflege- und unterhaltsfreundlich dank leicht abnehmbarem Behälter. Streu- und Dosierorgane aus rostfreiem Stahl. Nur noch eine Schmierstelle.

Rasche, genaue Einstellung anhand eines einfachen Streuwertschiebers.

Mit Schlüssel wahlweise einstellbar: drei Breitenbereiche 6 – 9 – 12 m. 96 Positionen zur Mengenfeineinstellung.

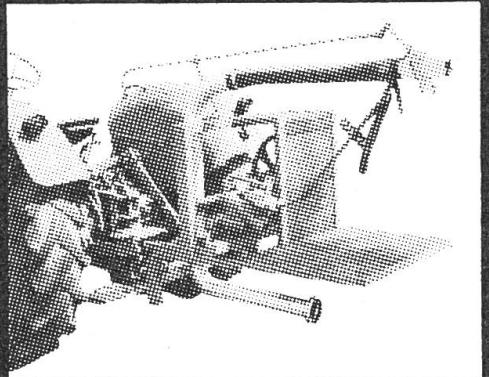
4 Modelle:
400, 600, 800 und 1000 Liter.

Allamand

1110 Morges, Telefon 021 - 71 41 21

Automatischer Gülleverteiler

System Vogel



- grosse Flächenleistung
- 100% gleichmässige Verteilung
- einstellbare Arbeitsbreite (bis 25 m)
- keine Verschmutzung
- absolutes Einmannsystem
- kann auch von Hand gesteuert werden (Bäume)

die grosse Neuheit

Verlangen Sie Unterlagen.



Maschinenfabrik
Hochdorf AG
6280 Hochdorf
Tel. 041-88 25 92

OLMA, Halle 6, Stand 637

Schweissapparate

elektrisch, mit Kupferwicklung, SEV-geprüft.
Schweizer Fabrikat, ab Fr. 420.—,
stufenlose und elektronisch regulierte Apparate.

Autogenanlagen

Schweisswagen, Stahlflaschen, Ventile,
Schläuche.

Schweissmaterial

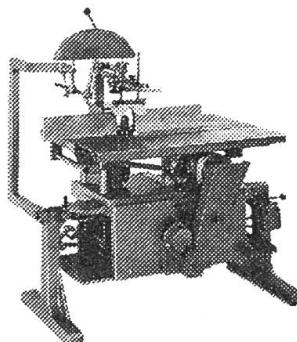
Flammenbrenner, Elektroden, Lote usw.

Verlangen Sie Sammelprospekt mit Preisliste.

ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg, Tel. 071 - 85 18 55

Wirtschaftliche Holzbearbeitung
in der Landwirtschaft mit der
Holzbearbeitungsmaschine

Berna 360



vielseitig
praktisch
robust

5fach kombinierbar oder als Hobelmaschine
erhältlich.

Verlangen Sie Unterlagen oder eine
Vorführung bei:

Firma E.A. Schmid Werksvertretungen
8132 Egg Bolgerweg 14 Tel. 01 - 984 19 94
Besuchen Sie uns an der OLMA,
Halle 9, Stand 930

«Schweizer
Fabrikat»



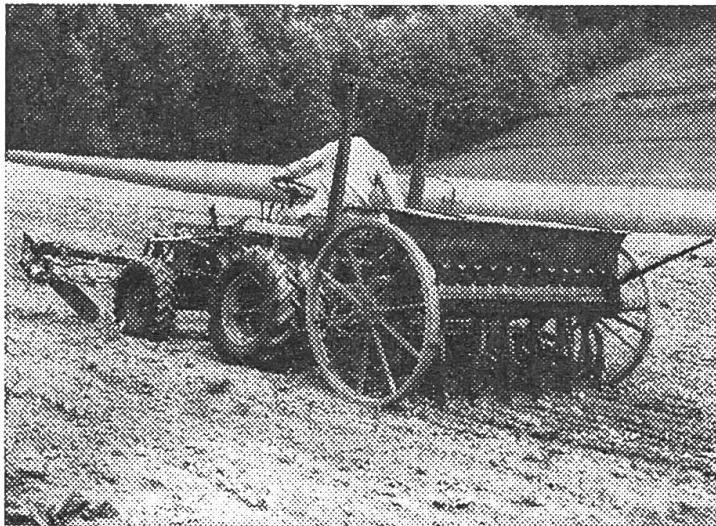
- Einmalig handlich! Das Doppelrad passt in jeder Stellung an das Traktorrad – **Kein anderes System bietet diesen Vorteil!**
- Äußerst robuste Klappschließverschlüsse deshalb absolut sicher
- Kinderleichte Montage an alle Fahrzeuge
- Preisgünstig!

Wir haben auch für Sie die richtige Lösung
Rufen Sie uns an!

**GEBR. SCHAAD, Doppelbereifungen, Landmaschinen
4552 Derendingen, Telefon 065 - 42 21 34**

OLMA, St. Jakobsareal, Galgenacker

Flink und wendig:
wiesel



NEU
jetzt auch
mit 28-PS-Motor

Ein vollwertiger Allzweck-Hangtraktor mit 3-Punkt-Hydraulik und Normzapfwelle. Mit den verschiedensten Zusatzgeräten, wie hydraulisches Frontmähwerk, Kreiselheuer, Bandrechen, Düngersteuer... usw. bereitet er mit seinen vielseitigen Einsatzmöglichkeiten viel Freude bei der Arbeit.

wiesel ag

Traktoren und landwirtschaftliche Maschinen
Picardiestrasse 144, CH-5040 Schöftland
Tel. 064 - 81 30 75

Besuchen Sie uns an der OLMA, im Ausstellungsgelände «Galgenacker».

BON

Ich wünsche unverbindlich

eine Vorführung Prospekt / Preisliste

Name:

Vorname:

Strasse:

PLZ/Ort:

Huwag-Hochdruckreiniger

Schweizer
Fabrikat

NEU: SL 170

HUWAG

8211 Beggingen

Tel. 053 - 6 44 07

OLMA AF 1624, bei der Gaskugel

Wir zeigen Ihnen an der OLMA
vom RANCHO bis zum Heisswasser-Hochdruckreiniger

Mit jedem
Hinweis auf
die «Schweizer
Landtechnik»

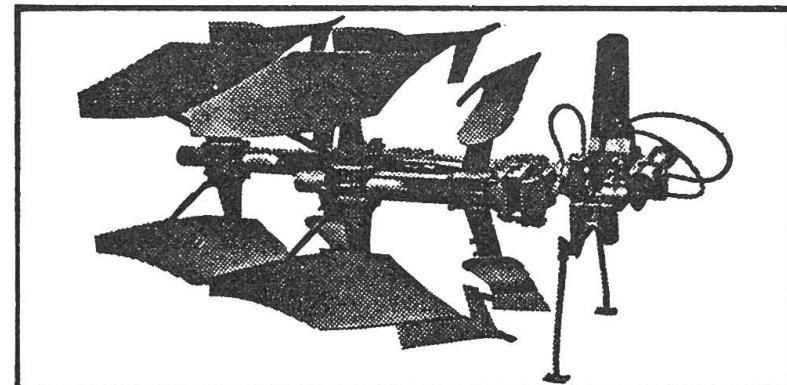
resp. auf ein darin
erschienenes
Inserat

unterstützen Sie
unser
Verbandsorgan
«Schweizer
Landtechnik»

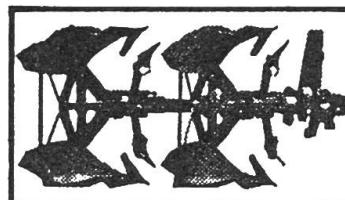
Tun Sie dies ins-
künftig noch öfters!
Danke!

ALTHAUS

NON-STOP
Steinsicherung
technisch voraus

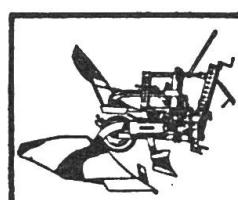


- Separater Druckspeicher für jeden Pflugkörper
- Bequeme Breitenverstellung mit Spindel
- Betriebssichere Wendung mit Ohrenverriegelung
- Leichtbauweise aus vergütetem Spezialstahl
- Extra-zähe Wegeisen mit weniger Verschleiss
- In extremsten Feldversuchen erprobt - Sie kaufen ihn risikolos



DUPLEX vollhydraulisch

- Der preisgünstige Zweischar für normale Bodenverhältnisse
- Tausendfach bewährt



SIMPLEX Winkelplug

Der Spezialpflug im Steilgelände.
Oft die vernünftige Lösung.

ALTHAUS+CO AG

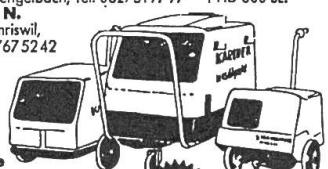


Pflugfabrik, 3423 Ersigen, Tel. 034 452162/63

Mitarbeiter Ostschweiz:
Armin Brönimann, 9500 Wil, Tel. 073 - 23 40 38

**Autorisierte
Kärcher-Händler**

Agrar-Shop
6210 Sursee, Tel. 045/212277
Agroelec AG
8477 Oberstammheim, Tel. 054/91024
Ambi-Farm AG
5742 Köliken, Tel. 064/435543
Bexolan AG
6252 Dogmersellen, Tel. 062/681205
F. Burger
3557 Reutigen, Tel. 033/571125
L. Buschor,
9450 Altstätten, Tel. 071/753966
Derungs & Beeli AG
3130 Ilanz, Tel. 086/22222
Delzhofer AG
9246 Niederbüren, Tel. 071/811421
Dreissigacker Friedrich
5235 Rüfenach, Tel. 056/981038
Forster & Bischof
8604 Volketswil, Tel. 01/9456171
Fried AG
5322 Koblenz, Tel. 056/411321
B. Götschmann
4802 Strengelbach, Tel. 062/519797
Hafner N.
8580 Amriswil,
Tel. 071/675242



F. Jehle
5265 Witnau,
Tel. 064/613817
E. Kessler
6003 Luzern, Tel. 041/235928
Lacon AG
8442 Hettlingen, Tel. 052/391494
E. Lanz
4950 Hultwil, Tel. 063/721317
Mastal M. Stalder
6205 Eich, Tel. 041/992188
J. Mathis
6383 Dollenwil, Tel. 041/651995

»Mein Händler hat mich wieder mal gut beraten«.

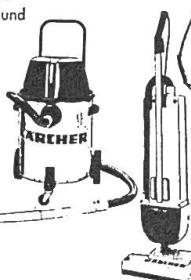
Der Kärcher-Händler in Ihrer Nähe empfiehlt:

**Für Stall, Hof
und Fahrzeuge:**

NEU:
den Kärcher-
Heißwasser-
Hochdruck-
reiniger
Waschknecht.

**Für Haus und
Hof:**

- Der preiswerte Profi-
Naß- und Trockensauger
NT 200 und
- der Teppichbürst-
sauger TBS 32.



KÄRCHER
VAPORAPID AG
Industriestr. 16, CH 8108 Dällikon
Telefon: 01/8441228, Telex: 55130 Kva

**Autorisierte
Kärcher-Händler**

Steiner Berchtold
8722 Kaltbrunn, Tel. 055/751833
Gebr. Stückl
3123 Belp, Tel. 031/810771
Suter Walter
8500 Frauenfeld, Tel. 054/32939
S. Vello
9320 Arbon, Tel. 071/462378
von Arx J.
9202 Gossau, Tel. 071/853060
Wetter & Hirschi
2504 Biel, Tel. 032/410361
H. Wirth & Sohn
5622 Waltenschwil, Tel. 057/61455
Suisse romande
R. Widmer
1006 Lausanne, Tel. 021/282712

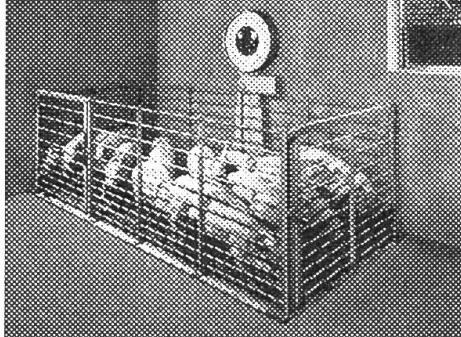
Nicht vergessen,
vom 9. bis 19.10.1980,
OLMA in
St. Gallen

ammann+co

waagenfabrik

072 641717/18 CH-8272 Ermatingen

**WIR WERFEN
ÜBER 110 JAHRE
ERFAHRUNG
IN DIE
WAAG-
SCHALE**



Lieferprogramm:

Waagen in verschiedenen
Ausführungen von 2 kg Wäge-
bereich bis zur Grosswaage
von 200 Tonnen Kapazität.
Mit konventioneller oder digi-
taler Gewichtsanzeige mit
Computer-
anschluss.

ammann+co

Ackerbaumaschinen

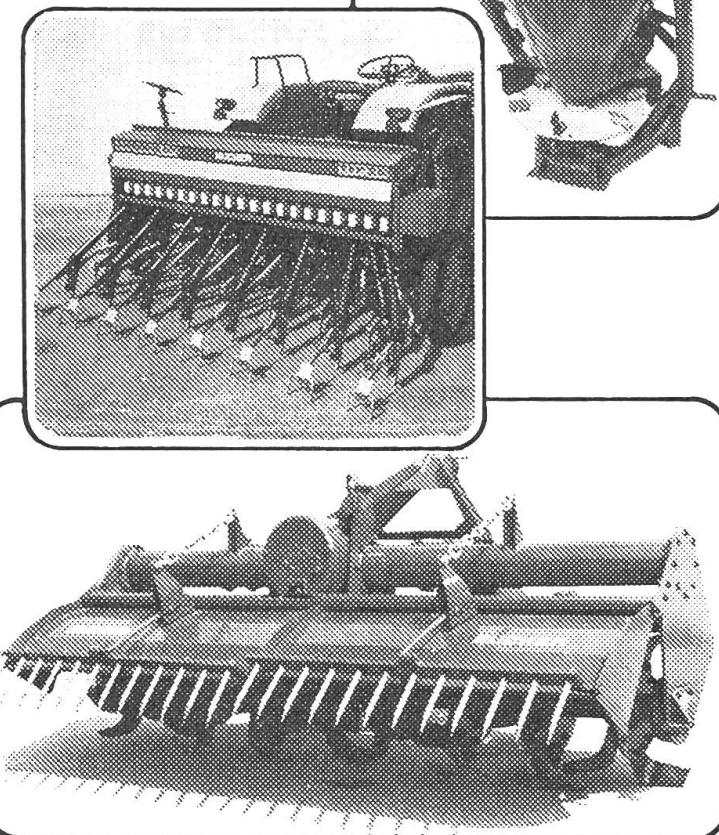
Zentrifugal-Düngerstreuer AMAZONE mit 1 Streuscheibe. Eine preisgünstige Maschine. Streubreiten bis 12 m. Fassungsvermögen 400 l. Mit Mischührwerk. Weitere Modelle mit Zweischeibensteuer, ebenfalls mit Mischührwerk. AMAZONE-Düngerstreuer – grosse Flächenleistung. Bei jeder Streumenge exakte Streuarbeit.

AMAZONE-Sämaschinen ermöglichen eine besonders exakte Einstellung der Saatmengen durch das stufenlose Ölbadgetriebe. Höchste Sägenauigkeit auch bei hohen Arbeitsgeschwindigkeiten. Niedere Bauart, daher bequemes Einfüllen des Saatgutes. Geringster Wartungsaufwand. Verschiedene Größen.

Mit einer KUHN-Rotorfräse ein fertiges Saatbett in einem Durchgang. Geeignet auch für allerschwerste Böden. 6 Modelle mit Arbeitsbreiten von 155 bis 255 cm, für Traktoren von 35 bis 100 PS.

Kreiselegge KUHN
Fertige Saatbeetzubereitung in einem Durchgang und in jedem Boden.

Silizium-Spezialstahl-Zinken. Getriebe mit extra grossdimensionierten Zahnrädern aus vergütetem Stahl. Eine robuste, verschleissarme Maschine.



BUCHER
BUCHER-GUYER AG
8166 Niederweningen
Telefon 01 - 856 03 22



BÖN für Unterlagen über Düngerstreuer,
Sämaschine, Rotorfräse, Kreiselegge
(Gewünschtes unterstreichen)

Adresse _____ BG 2097

Besuchen Sie uns an der OLMA in St. Gallen, Halle 5